



PRESSEMITTEILUNG

KONSOLIDIERTER AUSWEIS DES EUROSYSTEMS ZUM 17. DEZEMBER 2004

I. Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 17. Dezember 2004 entsprach der Rückgang um 341 Mio EUR in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva I) der Veräußerung von Gold durch drei Zentralbanken des Eurosystems (dieser Verkauf erfolgte in Übereinstimmung mit der Vereinbarung der Zentralbanken über Goldbestände vom 27. September 2004).

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) verringerte sich aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen um 0,7 Mrd EUR auf 166,8 Mrd EUR.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen **Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet** (Aktiva 7) sanken um 0,9 Mrd EUR auf 70,1 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) stieg um 5,5 Mrd EUR auf 496,2 Mrd EUR. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) gingen um 22,4 Mrd EUR auf 41,7 Mrd EUR zurück.

II. Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) verringerten sich um 5,8 Mrd EUR auf 351,2 Mrd EUR. Am Mittwoch, dem 15. Dezember 2004, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 282 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 276 Mrd EUR wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) belief sich auf 0,3 Mrd EUR (gegenüber praktisch null in der Vorwoche). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) betrug 0,1 Mrd EUR (ebenfalls gegenüber praktisch null in der Vorwoche).

III. Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen erhöhten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 9,7 Mrd EUR auf 145,3 Mrd EUR.

Europäische Zentralbank

Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

Konsolidierter Wochenausweis des Eurosystems zum 17. Dezember 2004

(in Millionen EUR)

Aktiva	Stand zum 17. Dezember 2004	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva	Stand zum 17. Dezember 2004	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	129.947	-341	1 Banknotenumlauf	496.161	5.472
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet		
2.1 Forderungen an den IWF	25.352	18	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreserveguthaben)	145.304	9.691
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	142.458	1.818	2.2 Einlagefazilität	86	59
	167.810	1.836	2.3 Termineinlagen	0	0
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	18.253	-317	2.4 Feinsteuerooperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	145.390	9.750
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	7.297	-82	3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	126	0
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	0
	7.297	-82	5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet		
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebi			5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	41.703	-22.405
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	276.000	-6.001	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	6.478	193
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	75.000	0		48.181	-22.212
5.3 Feinsteuerooperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	10.231	-475
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	278	-10
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	285	284	8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets		
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	10	-44	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	13.182	2.262
	351.295	-5.761	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	3.003	760		13.182	2.262
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	70.053	-907	9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	5.807	0
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	41.934	-110	10 Sonstige Passiva	59.264	178
9 Sonstige Aktiva	119.607	-108	11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	70.696	0
			12 Kapital und Rücklagen	59.883	5
Aktiva insgesamt	909.199	-5.030	Passiva insgesamt	909.199	-5.030

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.